	DE	EN	IT	FR	SI	PL	CZ	ES	HR	HU	NL	PT	SK
Bezeichnung	**Chlorstabilisat Granulat**	**Chlorine Stabiliser Granules**	**Stabilizzatore del Cloro in Granuli**	**Stabilisant de Chlore Granulés**	**Stabilizator klora granulat**	**Stabilizator chloru granulat**	**Stabilizátor chloru (granulát)**	**Estabilizador de Cloro Granulado**	**Stabilizator klora granulat**	**Klórstabilizáló granulátum**	**Chloorstabilisatorkorrels**	**Estabilizador de Cloro Granulado**	**Granulát stabilizátora chlóru**
Art-Nr.	**SB-0755601TD08**	**SB-0755601TD08**	**SB-0755601TD08**	**SB-0755601TD08**	**SB-0755601TD08**	**SB-0755601TD08**	**SB-0755601TD08**	**SB-0755601TD08**	**SB-0755601TD08**	**SB-0755601TD08**	**SB-0755601TD08**	**SB-0755601TD08**	**SB-0755601TD08**
Inhalt	1 kg	1 kg	1 kg	1 kg	1 kg	1 kg	1 kg	1 kg	1 kg	1 kg	1 kg	1 kg	1 kg
Beschreibung	-Reduziert den Chlorverbrauch durch Sonneneinstrahlung und erhöhte Wassertemperatur -Vermindert Chlorgeruch -Hohe Wirkung bei geringer Dosierung	-Reduces chlorine consumption due to sun exposure and higher water temperatures -Reduces the smell of chlorine -Highly effective at small doses	- Riduce la perdita di cloro data dall'esposizione solare e dall'aumento di temperatura dell'acqua. - Riduce l'odore di cloro. - Effetto efficace anche con basso dosaggio.	-Réduit la consommation de chlore due au rayonnement solaire et à l'augmentation de la température de l'eau -réduit l'odeur de chlore -efficacité élevée pour un faible dosage	-Zmanjša porabo klora zaradi izpostavljenosti soncu in povišane temperature vode -Zmanjša vonj po kloru -Visok učinek pri nizkem odmerjanju	-Zmniejsza zużycie chloru przy działaniu promieni słonecznych i podwyższonej temperaturze wody -Zmniejsza zapach chloru -Wysoki efekt przy niskich dawkach	- redukuje spotřebu chloru při vystavení slunečnímu záření a zvýšené teplotě vody - snižuje zápach chloru - vysoký účinek při nízkém dávkování	-Reduce el consumo de cloro por la exposición al sol y el aumento de la temperatura del agua -Reduce el olor a cloro -Alto efecto a dosis bajas	- Umanjuje potrošnju klora kroz izlaganje suncu i povišene temperature vode - Umanjuje miris klora - Visoki učinak pri malim dozama	-Csökkenti a klórhasználatot a napsugárzás és a megemelkedett víznőmérséklet által -Csökkenti a klórszagot -Alacsony adagolás mellett is hatékony	-Verlaagt chloorverbruik door zonlicht en verhoogde watertemperatuur. -vermindert chloorgeur -Hoog effect bij lage dosering	-Reduz o consumo de cloro devido à exposição solar e ao aumento da temperatura da água. -Reduz o odor a cloro -Alto efeito em doses baixas	-znižuje spotrebu chlóru v dôsledku slnečného žiarenia a zvýšenej teploty vody -znižuje zápach chlóru -vysoký účinok pri nízkom dávkovaní
Dosierung	Erstdosierung 200g (ca. 300ml)/10m³, dann nach jeder Wasserzugabe für den Anteil des Frischwassers 20g (ca. 30ml)/m³	Initial dose 200 g (approx. 300 ml)/10m³. Then add 20 g (approx. 30 ml) for every cubic meter of fresh water added to the pool	Primo dosaggio: 200 g (300 ml)/10 m³. Dopo ogni successiva aggiunta d'acqua fresca: 20 g (circa 30 ml)/m³.	Premier dosage 200 g (env. 300 ml)/10 m³, puis après chaque ajout d'eau pour la part d'eau 20 g (env. 30 ml)/m³.	Prvo doziranje 200 g (cca. 300 ml)/10 m³, nato po vsakem dodajanju vode za delež sveže vode 20 g (cca. 30 ml)/m³	Pierwsza dawka 200g (ok. 300ml)/10m³, następnie po każdym dodaniu wody, w proporcji do świeżej wody 20g (ok. 30ml)/m³	První dávkování: 200 g (cca 300 ml)/10 m³, poté po každém dalším přidání čerstvé vody: 20 g (cca 30 ml)/m³.	Primera dosis 200g (aprox. 300ml)/10m³, después con cada adición de agua fresca en la proporción de 20g (aprox. 30ml)/m³	Prvo doziranje: 200g (cca. 300ml)/10m³, a zatim nakon svakog dodavanja vode: za udio svježe vode 20g (cca. 30ml)/m³	Első használat 200g (kb. 300ml)/10m³, majd 20g (kb. 30 ml)/m³ minden vízhozzáadás után, a friss víz arányának megfelelően.	Initiële dosering 200g (ca. 300ml)/10m³, vervolgens na elke toevoeging van water voor de verhouding van vers water 20g (ca. 30ml)/m³.	Primeira dose 200g (aprox. 300ml)/10m³, depois com cada adição de água doce à razão de 20g (aprox. 30ml)/m³.	Počiatočné dávkovanie 200 g (cca 300 ml)/10 m³, potom po každom pridaní vody pre podiel čerstvej vody 20 g (cca 30 ml)/m³.
Anwendung	Langsam bei laufender Filteranlage in den Skimmer streuen	Sprinkle slowly in the skimmer while the filter system is running	Distribuire nello skimmer lentamente, mentre la pompa filtro è in funzione.	Saupoudrer lentement dans le skimmer pendant que le système de filtration est en marche	Med delovanjem filtrirnega sistem počasi dodajajte v skimer	Dodaać powoli do skimmera podczas pracy pompy filtrującej	Pomalu nasypte do skimmeru za chodu filtračního čerpadla.	Espolvorea lentamente en el skimmer mientras el sistema de filtrado está funcionando.	Polgano sipajte u skimer dok je filterski sustav uključen	Szórja lassan a szkimmerbe, bekapcsolt szűrőberendezés mellett	Strooi langzaam in de skimmer terwijl het filtersysteem draait	Polvilhar lentamente no skimmer enquanto o sistema de filtragem está a funcionar.	Pomaly sypte do skimmera, keď je filtračný systém v prevádzke
Zusätzliche Hinweise													